

Женева, 6 мая 2011 года

Och.: BDT/IEE/RME/DM/048 Кому Всем Членам Сектора МСЭ-D

Для контактов: Кристофер Кларк (Christopher Clark),

руководитель по вопросам членского состава Сектора

Тел.: +41 22 730 6310 Факс: +41 22 730 5484

Эл. почта: christopher.clark@itu.int

Предмет: 4-й Глобальный форум руководителей отрасли (ГФРО) и первый день работы

11-го Глобального симпозиума для регуляторных органов (ГСР), г. Армения,

Колумбия, 20-21 сентября 2011 года

Уважаемая госпожа, уважаемый господин,

Имею честь пригласить Вас принять участие в Глобальном форуме руководителей отрасли (ГФРО) 20 сентября 2011 года и первом дне работы Глобального симпозиума для регуляторных органов 21 сентября 2011 года, организуемых Международным союзом электросвязи (МСЭ) совместно с Министерством информационно-коммуникационных технологий и Комиссией по регулированию в области связи Колумбии (СRC). Эти мероприятия пройдут в Городском культурном конференц-центре (Cultural Metropolitan Convention Centre) в г. Армении, Колумбия. Функции председателя ГСР будет исполнять г-н Кристиан Лискано Ортис, Исполнительный директор СRC.

На ГФРО, который был впервые проведен в 2008 году, Членам Сектора МСЭ-D предоставляется нейтральная платформа для обмена мнениями по основным вопросам, стоящим перед отраслью ИКТ. Для придания ГФРО более динамичного характера и обеспечения открытого диалога между участниками ГСР и ГФРО представителям регуляторных и директивных органов предложено присоединиться к проводимым на Форуме групповым обсуждениям с участием представителей отрасли.

ГФРО и первый день работы ГСР (20 и 21 сентября 2011 г.) будут открыты для регуляторных и директивных органов и Членов Сектора МСЭ-D. Следующие два дня ГСР (22 и 23 сентября 2011 г.) предназначены для участия только регуляторных и директивных органов.

Программа

В этом году совместной темой ГСР и ГФРО является "Умное регулирование для широкополосного мира".

С распространением широкополосной связи существенно изменились способы нашего общения, доступа к информации, обмена опытом и знаниями, ведения деловой активности и взаимодействия друг с другом. Влияние широкополосной связи на экономику получает все большее признание. Сейчас требуются эффективные стратегии и планы в области широкополосной связи, которые

позволят всем гражданам воспользоваться возможностями новых приложений и услуг, а также возможностями деловой деятельности, обеспечиваемыми в мире широкополосной связи. Участники дискуссии и присутствующие рассмотрят меры "умного" регулирования, которые могут быть приняты регуляторными органами в целях предоставления широкополосного доступа для всех, содействия инновациям и разрешения сложностей и проблем, присущих широкополосной экосистеме. Подробные предварительные программы мероприятий прилагаются.

Участие в дискуссии

В соответствии с нашими применявшимися ранее процедурами официальные презентации будут представлены в начале каждой сессии только авторами документов для обсуждения на ГСР и ГФРО, а также авторами других документов МСЭ. Активное участие всех желающих в выступлениях всячески приветствуется и поощряется. Просьба к участникам, желающим присутствовать в качестве участника дискуссии на одной из сессий, указанных в предварительной программе, не позднее 1 августа 2011 года заполнить онлайновую регистрационную форму выступающего. Отобранные участники будут проинформированы до 10 августа 2011 года.

Направления дальнейших действий

Я предлагаю Вам также определить до начала мероприятий и представить во время сессии, посвященной "направлениям дальнейших действий", предложения по изменениям и инновациям, которые Вы хотели бы внести в формат и содержание ГСР и ГФРО.

Документы и устный перевод

ГСР и ГФРО проводятся на безбумажной основе с использованием передачи документов по интернету. Подготовленные к этим мероприятиям документы и другую информацию можно загрузить на веб-сайтах ГСО и ГФРО 2011 года по следующим адресам: www.itu.int/GSR11/ и www.itu.int/GILF11.

Устный перевод будет обеспечиваться на основе запросов участников. В связи с этим предлагаем Вам не позднее **8 августа 2011 года** указать в регистрационной форме, требуется ли Вам перевод на другие языки, кроме английского. На основе запросов, полученных к указанному предельному сроку, и при условии, что имеется не менее пяти заявок для того или иного языка, будет обеспечен устный перевод на требуемые языки.

Регистрация

Регистрация начнется **20 мая 2011 года** и будет проводиться исключительно в онлайновой форме через координаторов, назначаемых каждой администрацией/организационной структурой. В функции координаторов входит выполнение регистрационных формальностей для своих соответствующих администраций/организационных структур. Со списком координаторов можно ознакомиться, зарегистрировавшись в TIES по этому <u>адресу</u>.

Назначенные координаторы могут получить регистрационную форму здесь.

Если у вашей администрации/организационной структуры нет координатора или если требуется изменить контактные данные и/или произвести замену координатора, просим сообщить фамилию, имя и адрес электронной почты координатора, направив эту информацию по факсу: +41 22 730 5545/+41 22 730 5484 или по электронной почте bdtmeetingsregistration@itu.int.

Практическая информация

Просьба иметь в виду, что участники сами покрывают свои путевые расходы и расходы на проживание в гостинице.

С учетом требований, предъявляемых к оформлению виз, и в целях обеспечения своевременного оформления Вашей визы предлагаю Вам руководствоваться инструкциями, размещенными на веб-сайте ГСР-11.

Практическая информация о размещении, включающая сведения о материально-технических средствах, также размещена на веб-сайтах ГСР и ГФРО 2011 года.

Надеюсь, что Вы сможете принять участие в Глобальном симпозиуме для регуляторных органов и в Глобальном форуме руководителей отрасли этого года и внесете ценный вклад в эти мероприятия.

С уважением,

[Оригинал подписан]

Брахима Сану Директор

Приложение: Предварительные программы

Глобальный симпозиум для регуляторных органов

Предварительная программа

Умное регулирование для широкополосного мира

Регистрация:

Понедельник, 19 сентября 2011 года	с 08 час. 00 мин. до 22 час. 00 мин.
Вторник, 20 сентября 2011 года	с 07 час. 00 мин. до 18 час. 30 мин.
Среда, 21 сентября 2011 года	с 07 час. 30 мин. до 18 час. 00 мин.
Четверг, 22 сентября 2011 года	с 08 час. 00 мин. до 17 час. 00 мин.
Пятница, 23 сентября 2011 года	с 08 час. 00 мин. до 12 час. 00 мин.

Место проведения:

г. Армения, Колумбия

Среда, 21 сентября 2011 года

Диалог между отраслевыми организациями и регуляторными органами продолжается...

07:30 — 09:00 РЕГИСТРАЦИЯ

09:00 – 10:30 ОТКРЫТИЕ – ПРЕЗИДЕНТСКИЙ СЕГМЕНТ

ШИРОКОПОЛОСНАЯ СВЯЗЬ ДЛЯ ВСЕХ И БУДУЩЕЕ ЭЛЕКТРОСВЯЗИ/ИКТ

Вступительные замечания

Групповое обсуждение в рамках президентского сегмента

10:15 – 10:30 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ

10:30 — 12:00 СЕССИЯ 1: МОБИЛЬНЫЙ БАНКИНГ И МОБИЛЬНЫЕ ФИНАНСОВЫЕ УСЛУГИ: РОЛЬ РЕГУЛЯТОРНОГО ОРГАНА

- Определение различных моделей мобильного банкинга и финансовых услуг: каковы экономические выгоды, обеспечиваемые такими услугами?
- Конвергенция двух отраслей ИКТ и финансовых услуг: каковы последствия с точки зрения регулирования? Инерционный сценарий
- Какова роль регуляторных органов (в сфере банковского обслуживания и ИКТ) в условиях рынка мобильных финансовых услуг?
- Учет возможных угроз и вопросов безопасности

Представление документа для обсуждения ГСР

Интерактивное групповое обсуждение

12:30 - 14:15 ОБЕД

14:15 — 15:45 СЕССИЯ 2: ЦЕНООБРАЗОВАНИЕ В ОБЛАСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ СПЕКТРА ДЛЯ БЕСПРОВОДНОЙ ШИРОКОПОЛОСНОЙ СВЯЗИ

• Представление Регламента международной электросвязи (РМЭ)

- Как эффективно решить проблему взрывного спроса на спектр? Тенденции в области экономической оценки спектра
- Как обеспечить баланс между спросом на спектр и его предложением? Установление критериев эффективности
- Как установить цену на спектр для беспроводной широкополосной связи?
- Контрольный перечень ценообразования в области использования спектра для широкополосной связи

Представление исследования

Интерактивное групповое обсуждение

15:45 – 16:00 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ

16.00 – 17:15 СЕССИЯ 3: РЕГУЛИРОВАНИЕ В СФЕРЕ СПУТНИКОВОЙ СВЯЗИ В ЦЕЛЯХ СОДЕЙСТВИЯ ШИРОКОПОЛОСНОМУ ДОСТУПУ

- Как оказать содействие доступу к системам и услугам спутниковой связи, а также их эффективному использованию, с тем чтобы способствовать всеобщему охвату широкополосной связью?
- Определение спутниковых систем и услуг и приложений широкополосной связи, а также экономический анализ спутниковых систем
- Регуляторные аспекты: выход на рынок, ресурсы спектра и орбиты, региональные подходы, необходимость согласования
- Понимание трудностей и возможностей, связанных со спутниками

Представление документа для обсуждения ГСР

Интерактивное групповое обсуждение

Четверг, 22 сентября 2011 года

09:00 — 10:30 УСТАНОВЛЕНИЕ НАЦИОНАЛЬНОЙ ПОЛИТИКИ, СТРАТЕГИЙ И ПЛАНОВ В ОБЛАСТИ ШИРОКОПОЛОСНОЙ СВЯЗИ

- Что понимается под широкополосной связью? Каковы характеристики планов, целей и задач?
- Финансирование плана и межотраслевые аспекты: определение ролей
- Как выполнять план? Дерево решений
- Передовая практика и опыт

Представление документа для обсуждения ГСР

Интерактивное групповое обсуждение

10:30 – 10:45 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ

10:45 – 12:15 СЕССИЯ 5: РЕГУЛИРОВАНИЕ ОТКРЫТОГО ДОСТУПА

- Осмысление различных концепций: как обеспечить открытый доступ на разных уровнях широкополосной экосистемы? Понимание трудностей, связанных с открытым доступом: какие регуляторные меры должны быть приняты?
- Открытый доступ к средствам и инфраструктуре: последние тенденции в регулировании
- Каким образом применять управление трафиком к все более перегруженным проводным и беспроводным сетям?
- Открытый доступ к электронным приложениям и услугам (платформа доставки контента), операционные системы и цифровой контент

Представление документа для обсуждения ГСР

Интерактивное групповое обсуждение

12:15 – 14:15 ОБЕД С ВОЗМОЖНОСТЬЮ НАЛАЖИВАТЬ СВЯЗИ 14:15 – 15:45 СЕССИЯ 6: ФИНАНСИРОВАНИЕ УНИВЕРСАЛЬНОГО ДОСТУПА/ОБСЛУЖИВАНИЯ К ШИРОКОПОЛОСНОЙ СВЯЗИ

- Механизмы финансирования универсального доступа/обслуживания: что годится, а что нет?
- Фонды универсального обслуживания: устранение главных препятствий
- Механизмы финансирования универсального доступа к широкополосной связи.
 Они особенные?
- Следующие шаги: содействие универсальному доступу к цифровому контенту, электронным услугам и приложениям, а также содействие цифровой грамотности

Представление документа для обсуждения ГСР

Интерактивное групповое обсуждение

15:45 – 16:00 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ

16:00 – 17:15 СЕССИЯ 7: ЭЛЕКТРОННЫЕ ОТХОДЫ И ИХ ПЕРЕРАБОТКА: ЧТО МОГУТ СДЕЛАТЬ РЕГУЛЯТОРНЫЕ ОРГАНЫ?

- Определяя электронные отходы: какие части могут быть переработаны? Портативные устройства, например мобильные телефоны, ПК, сетевые компоненты и другие устройства? Какие факторы следует учесть в рамках политики и регулирования в области электронных отходов? К кому применяются эти политика и регулирование?
- Экологические и социальные вопросы, связанные с электронными отходами и их переработкой, преимущества повторного использования и переработки
- Понимание экономических последствий на национальном уровне, вопросы торговли на региональном и международном уровнях
- Какие существуют регуляторные меры? Примеры передового опыта

Представление документа для обсуждения ГСР

Интерактивное групповое обсуждение

Пятница, 23 сентября 2011 года

09:00 – 10:15 СЕССИЯ 8: ЗАЩИТА ПРАВ ВСЕХ ЗАИНТЕРЕСОВАННЫХ СТОРОН ЦИФРОВОЙ ЭКОСИСТЕМЫ

- Почему права интеллектуальной собственности (ПИС) и защита контента (авторские права) играют стратегическую роль в современной цифровой экосистеме? Обусловлено ли это тем, что контент является одним из важнейших элементов широкополосной экосистемы?
- Понимание различных типов создателей контента, таких как физические лица и предприятия, а также понимание контента, который они создают, выпускают и которым они обмениваются в режиме он-лайн (данные, видео, графика, файлы, звук и изображения)
- Кто отвечает за ПИС и защиту пользователей в киберпространстве? Какова роль регуляторного органа в области ИКТ?
- Понимание рисков и проблем, связанных с молниеносным осуществлением и повсеместным проникновением видов деятельности в цифровом мире, число которых все более увеличивается. Какие регуляторные меры могут быть приняты для устранения этих рисков?

Представление документа для обсуждения ГСР Интерактивное групповое обсуждение

10:15 – 10:30 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ

10:30 – 11:15 СЕССИЯ 9: РЕГИОНАЛЬНЫЕ ИНИЦИАТИВЫ, СПОСОБСТВУЮЩИЕ УСТАНОВЛЕНИЮ ШИРОКОПОЛОСНЫХ ПОДКЛЮЧЕНИЙ

- Представление региональных инициатив, например руководящих указаний WARTA по доступу к подводным кабелям
- Другие региональные инициативы, возглавляемые региональные ассоциациями регуляторных органов (международный мобильный роуминг, планы развертывания широкополосной связи и т. д.)

Интерактивное групповое обсуждение

11:15 – 12:00 НАПРАВЛЕНИЯ ДАЛЬНЕЙШИХ ДЕЙСТВИЙ И ЗАКРЫТИЕ СИМПОЗИУМА

Глобальный форум руководителей отрасли

Предварительная программа

Умное регулирование для широкополосного мира

Регистрация:

Понедельник, 19 сентября 2011 года с 08 час. 00 мин. до 22 час. 00 мин. Вторник, 20 сентября 2011 года с 07 час. 00 мин. до 18 час. 30 мин.

Место проведения:

г. Армения, Колумбия

20 сентября 2011 года

07:30 - 09:30 РЕГИСТРАЦИЯ

09:30 – 10:30 ДИСКУССИЯ ПРИ ОТКРЫТИИ: РАЗВИВАЮЩАЯСЯ РЕГУЛЯТОРНАЯ СРЕДА

Эта дискуссия при открытии, описывающая общую картину, задаст тон нескольким более подробным обсуждениям на других сессиях путем изучения того, как важнейшие отраслевые тенденции меняют регуляторную среду.

- 1 Каковы основные тенденции, которые формируют регуляторную среду?
- 2 Каково значение всего происходящего для регулирования в области электросвязи?
- 3 Как эти процессы меняют взаимоотношения между отраслевыми организациями и регуляторными органами?

Групповое обсуждение: Директор БРЭ, колумбийский министр, представитель регуляторного органа, главный исполнительный директор

10:30 — 11:00 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ 11:00 — 12:00 СЕССИЯ 1: НАЛОГООБЛОЖЕНИЕ

Поскольку отрасль ИКТ является прибыльной, в некоторых странах введены налоги, поглощающие часть этих доходов, для того чтобы увеличить поступления в государственную казну.

- 1 Каковы существующая ситуация и воздействие на рост ИКТ?
- 2 Каковы другие возможные варианты?
- 3 Каковы примеры, когда был достигнут правильный баланс?

[Представление документа исследовательской комиссии]

Интерактивное групповое обсуждение

12:00 - 14:00 ОБЕД

14:00 — 15:00 СЕССИЯ 2: ИННОВАЦИИ И ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬСТВО — НОВЫЕ ПРИЛОЖЕНИЯ И УСЛУГИ, СПОСОБСТВУЮЩИЕ БУДУЩЕМУ РОСТУ

С распространением в последние годы широкополосной связи мы стали свидетелями колоссального роста новых приложений и услуг. Теперь на фоне развития возможностей радиотелефонных трубок, обеспечивающих практически "широкополосную" пропускную способность, этот потенциал является

еще более высоким.

- 1 Каким образом регуляторные органы могут стимулировать предпринимательскую деятельность и инновации в области новых приложений и услуг ИКТ?
- 2 Что могут сделать директивные органы? Какие стимулы могут быть задействованы? Какие правила необходимы?
- 3 Как решается вопрос с безопасностью информации и транзакций? Что получается или не получается?

[Представление документа для обсуждения]

Интерактивное групповое обсуждение

15:00 – 15:30 ПЕРЕРЫВ НА КОФЕ

15:30 – 16:30 СЕССИЯ 3: ВОЗДЕЙСТВИЕ СОЦИАЛЬНЫХ СЕТЕЙ НА РЕГУЛЯТОРНУЮ СРЕДУ

Социальные сети открыли ряд важных возможностей и поставили серьезные задачи.

- 1 Приспособлены ли существующие режимы регулирования в области электросвязи к решению проблем социальных сетей?
- 2 Существует ли новый общественный договор по конфиденциальности? А если что-нибудь изменилось?
- 3 Кто несет ответственность за защиту абонентов? Достаточно ли они защищены?

Интерактивное групповое обсуждение

16:30 – 17:00 ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНАЯ СЕССИЯ: НАПРАВЛЕНИЯ ДАЛЬНЕЙШИХ ДЕЙСТВИЙ